

ARBORETUM W WOJSŁAWICACH

Arbooretum in Wojsławice – it is one of the most beautiful dendrological gardens in Poland, dating back to 1811. Since 1988, the Arboretum has been a branch of the Botanical Garden of the University of Wrocław.

The largest collection in Poland of rhododendrons and azaleas bloom in the garden in May. They are accompanied by other shrubs from the same heather family. Magnolias and decorative cherries fascinate with the uniqueness of beautiful flowers. A variety of roses historical, ground covering, miniature and nostalgic reign in June. On the slopes of Ostra Góra, delicious and ecological varieties of the Lower Silesian historical cherries ripen. In July, Liliales from the richest collection in Poland (over 3.5 thousand varieties) bloom. Ferns are in their full glory and sweet mock orange intoxicates with a beautiful scent. August delights with romantic hydrangeas. Fragrant phloxes and geraniums are blooming, surrounded by butterflies and lavender. In autumn, the most beautiful is a two-hectare perennial bed, dominated by multicolored grasses, asters, sedum, coreopsis, anemones, and Echinacea species.

In 2020, the Polish Millennium Garden was opened in the arboretum, where a unique collection of Polish plant varieties as well as endangered, dying and protected plant species have been gathered.

The Arboretum and Georetum are open to visitors from May to September

Arbooretum in Wojsławice (Eibendorf) – einer der schönsten dendrologischen Gärten in Polen aus dem Jahre 1811. Es befindet sich ca. 2 km östlich des Zentrums von Niemcza. Seit 1988 ist das Arboretum eine Filiale des Botanischen Gartens der Universität zu Wrocław. Die heutige Form des Arborets wurde im Jahre 1880 von Fritz von Oheimb, einem schlesischen Gutsbesitzer und Pflanzenkenner, bestimmt. Die Sammlung umfasst über 6,5 Tausend Arten von Gehölzen und fast 7,5 Tausend Arten und Sorten von Stauden. Die nationalen Sammlungen von Rhododendren, Lilien und Buchsbaum verdienen Aufmerksamkeit.



geopark.org.pl



poczta@geopark.org.pl



GeoparkPrzedgorzeSudeckie



geopark.przedgorze.sudeckie



GeoWNS

Education and leisure in the Sudeten Foreland

Bildung und Erholung im Sudetenvorgebirge

Gnejsowa Góra · Georetum



Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich:
Europa inwestująca w obszary wiejskie

Sfinansowano w ramach poddziałania „Wsparcie na wdrażanie operacji” w ramach strategii rozwoju lokalnego kierowanego przez społeczność” objętego Programem Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020 dla operacji realizowanych w ramach projektu grantowego Stowarzyszenie „Ślęzanie - Lokalna Grupa Działania”



GNEJSOWA GÓRKA

is a real treasure of the village of Włóki, located north of Dzierżoniów. In the old, post-German quarry, a spot of relaxation and knowledge has been organized – that is, a unique geotourist trail. With great effort of the local community, it was possible to provide residents and tourists with a place with an incredible history.

Gnejsowa Góra is like a window into the earth's crust

The history of metamorphic rocks exposed in the quarry in Włóki shows us the migration of rocks formed on the surface of the earth into unimaginable depths and back from a depth of several dozen kilometers to the earth's surface. The rocks exposed here show the highest degree of metamorphism among all the rocks found in Sudetes Mountains. The pressures and temperatures that affected the rocks correspond to the conditions typical of the upper mantle and the lower crust. For this reason, we can observe here the effects of the processes currently taking place under the Himalayan peaks!

The quarry in Włóki is a large excavation, closed for many years. It has been protected as an inanimate natural monument since 1982. Currently,

this place is a must-see for visitors to the Sudeten Foreland Geopark. There is a picnic table, a bonfire area, a small beach and even a stage for various performances. You can find out about the events from the social networks of the village of Włóki. If someone wants to stay there, you can even pitch a tent!

Der Steinbruch in Włóki (Dreißighuben), auch Gneisberg genannt, ist eine große Ausgrabungsstätte, die seit vielen Jahren nicht mehr bearbeitet wird. Er befindet sich am Rande des Dorfes Włóki, nördlich von Dzierżoniów und ist ein interessanter Beobachtungsort für metamorphe Gesteine des Eulengebirgsmassivs. Seit 1982 ist das Gebiet als Denkmal der unbelebten Natur geschützt.

Gneisberg – ein Ort von besonderem geologischen Wert

Im Steinbruch sind metamorphe Gesteine freigelegt, die unter dem Einfluss von erhöhtem Druck und Temperatur entstanden sind und den typischen Bedingungen des oberen Erdmantels und der unteren Erdkruste entsprechen. Das bedeutet, dass diese Gesteine in relativ großen Tiefen, sogar bis zu mehreren Dutzend Kilometern, Umwandlungsprozessen unterworfen waren.



Hier finden sich unter anderem Gneise, Amphibolite, Migmatite und Kalksilikatgesteine. Diese Gesteine zeichnen sich durch den höchsten Grad der Metamorphose aller Gesteine des Sudetenlandes aus. Besonders wertvoll ist der Standort auch durch das Vorhandensein vieler verschiedener Migmatit-Texturen auf kleinstem Raum.

Gneisberg – Bildung und Erholung

Über das Steinbruchgebiet führt ein geotouristischer Weg. Er umfasst 13 geologische Stätten. Auf einer relativ kleinen Fläche können wir die für das Eulengebirge charakteristischen Gesteine betrachten sowie ihren Aufbau und ihre Entstehungsgeschichte kennenlernen. Im Jahr 2018 wurden hier auch 5 Tafeln des Landschafts- und Naturlehrpfades installiert. Das Bildungspotenzial dieses Ortes ermöglicht es der lokalen Gemeinschaft und den Touristen, die Geheimnisse der Natur, insbesondere der unbelebten, zu erforschen. In der ehemaligen Ausgrabungsstätte wurden auch einige sehr schöne Plätze für die Freizeitverbringung und das Zelten angelegt. Zu den Attraktionen dieses Ortes gehören u.a. ein Teich

